

Notices to Mariners from Section II «Charts Correction», based on the original source information, and NAVAREA XIII, XX and XXI navigational warnings are reprinted hereunder in English. Original Notices to Mariners from Section I «Miscellaneous Navigational Information» and from Section III «Nautical Publications Correction» may be only briefly annotated and/or a reference may be made to Notices from other Sections. Information from Section IV «Catalogues of Charts and Nautical Publications Correction» concerning the issue of charts and publications is presented with details.

Digital analogue of English version of the extracts from original Russian Notices to Mariners is available by: <http://structure.mil.ru/structure/forces/hydrographic/info/notices.htm>

CHARTS CORRECTION

Barents Sea

2125 (T) Charts 17054, 15006, 15004

Add	Legend «subm» to dock	69°03'35.5"N	33°12'24.5"E
-----	-----------------------	--------------	--------------

Laptev Sea

2126 Charts 18470(1–3,6), 18469(1–5), 18468(5), 15467(5)

Insert	1. Shoal depth 2.9 m	71°38'38.8"N	128°53'36.6"E
	2. Shoal depth 3.2 m	71°38'38.3"N	128°53'34.3"E
	3. Shoal depth 3.7 m	71°38'38.1"N	128°53'24.1"E
	4. Wreck, depth 2.8 m	71°38'42.4"N	128°53'09.5"E
	5. Wreck, depth 4.4 m	71°38'45.2"N	128°56'36.0"E
	6. Wreck, depth 2.8 m, legend		
	«WK», between	71°38'42.9"N	128°53'09.0"E
		71°38'42.9"N	128°53'09.6"E
		71°38'42.7"N	128°53'09.9"E
		71°38'42.2"N	128°53'10.1"E
		71°38'41.8"N	128°53'09.9"E
		71°38'42.1"N	128°53'09.2"E
		71°38'42.6"N	128°53'08.9"E
	71°38'42.9"N	128°53'09.0"E	

Cancel coastal warning
EAST 25/19, 4/20

Baltic Sea

2127 Charts 27060–INT1256, 28058(1,2), 25006–INT1255(1,2)

Insert	1. Dyke with boulders, 40 m wide, between	60°31'05.3"N	28°09'14.7"E
		60°30'46.2"N	28°10'05.8"E
	2. Mole, 31 m wide, between	60°30'36.8"N	28°10'29.8"E
		60°30'24.5"N	28°11'03.9"E
		60°30'27.0"N	28°11'17.8"E
	3. Jetty, 24 m wide, legend «Jetty for liquid natural gas shipment», between	60°30'35.0"N	28°10'45.9"E
		60°30'32.4"N	28°10'53.4"E
	4. Jetty, 55 m wide, between	60°30'33.6"N	28°10'48.5"E
		60°30'32.1"N	28°10'46.3"E
		60°30'36.7"N	28°10'38.7"E
	60°30'35.8"N	28°10'41.0"E	
	60°30'34.9"N	28°10'43.6"E	
	60°30'31.3"N	28°10'53.9"E	
	60°30'30.4"N	28°10'56.5"E	
	60°30'29.1"N	28°10'59.0"E	

2128 Charts 27060–INT1256(1–19), 28058(1–6,17–20), 25006–INT1255(17–20), 23001(20)

Insert	1. Submerged obstruction, depth 8.2 m	60°31'55.1"N	28°10'12.1"E
	2. Submerged obstruction, depth 8.7 m	60°31'50.1"N	28°10'18.7"E
	3. Underwater stone, depth 10.9 m	60°30'53.8"N	28°11'04.2"E
	4. Underwater stone, depth 12 m	60°30'45.4"N	28°11'05.1"E
	5. Underwater stone, depth 9.2 m	60°30'39.6"N	28°11'26.0"E
	6. Underwater stone, depth 11 m	60°30'35.7"N	28°11'44.0"E
Amend	7. Depth 8.9 m to depth 14.7 m	60°30'36.5"N	28°10'43.8"E
	8. Depth 11.4 m to depth 13.9 m	60°30'40.0"N	28°10'44.0"E
	9. Depth 13.8 m to depth 15.6 m	60°30'40.5"N	28°10'53.0"E
	10. Depth 12.6 m to depth 15.7 m	60°30'36.5"N	28°10'50.0"E
	11. Depth 13.6 m to depth 17.2 m	60°30'33.6"N	28°10'55.0"E
	12. Depth 13.2 m to depth 15.6 m	60°30'38.0"N	28°10'58.0"E
	13. Depth 11.2 m to depth 15.3 m	60°30'36.5"N	28°11'03.0"E
	14. Depth 14.4 m to depth 15.6 m	60°30'32.0"N	28°11'03.0"E
	15. Depth 13.4 m to depth 15.7 m	60°30'30.5"N	28°11'11.5"E
	16. Depth 13.6 m to depth 15.1 m	60°30'35.5"N	28°11'16.0"E
	17. Depth 14.6 m to depth 15 m	60°30'32.0"N	28°11'21.0"E
Delete	18. Anchor berth	60°30'52.0"N	28°09'52.0"E
Insert	19. Anchor berth	60°31'00.0"N	28°09'52.0"E
	20. Water pipeline, legend «water pipe», between	60°30'55.4"N	28°07'08.8"E
		60°31'20.5"N	28°07'09.0"E

2129 (T) Charts 23055 plan A(3–6), 25049, 23055(1,2)

Amend	1. Buoy to light buoy 1, G, Fl G 3s Cancel NM 375(T)/20(1)	54°57'49.1"N 20°13'51.0"E
	2. Buoy to light buoy 2, R, Fl R 3s Cancel NM 375(T)/20(2)	54°57'46.8"N 20°13'52.3"E
	3. Buoy to light buoy 3, G, Fl G 3s Cancel NM 375(T)/20(3)	54°57'39.0"N 20°13'14.4"E
	4. Buoy to light buoy 4, R, Fl R 3s Cancel NM 375(T)/20(4)	54°57'37.4"N 20°13'16.0"E
	5. Buoy to light buoy 5, G, Fl G 3s Cancel NM 375(T)/20(5)	54°57'32.1"N 20°12'57.1"E
	6. Buoy to light buoy 6, R, Fl R 3s Cancel NM 375(T)/20(6) Cancel coastal warning KALININGRAD 76/20	54°57'31.2"N 20°12'59.0"E

Black Sea**2130 Charts 38127(1,2), 38120(3)**

Delete	1. Area, legend «fishing nets», between coastline and positions	44°35'22.4"N 33°24'07.5"E 44°35'22.4"N 33°24'16.5"E 44°35'18.1"N 33°24'16.5"E 44°35'18.1"N 33°24'06.0"E
	2. Area between	44°35'11.2"N 33°24'11.5"E 44°35'12.3"N 33°24'16.8"E 44°35'03.7"N 33°24'12.0"E 44°35'06.8"N 33°24'09.0"E 44°35'11.2"N 33°24'11.5"E
	3. Fishing stakes between coastline and positions	44°35'23.7"N 33°24'12.3"E 44°35'23.7"N 33°24'21.3"E 44°35'18.7"N 33°24'21.3"E 44°35'18.7"N 33°24'10.3"E

2131 Charts 38142, 38115

Insert	Submerged obstruction, depth 4.3 m	44°37'04.4"N 33°30'48.3"E
--------	---------------------------------------	------------------------------

2132 Charts 38145, 38114(1), 38119(1)

Delete	1. Submerged obstruction	44°37'15.7"N 33°33'28.1"E
Insert	2. Underwater stone, depth 9.1 m	44°37'26.7"N 33°33'35.7"E

2133 Charts 38146, 38114(1,3)

Insert	1. Submerged obstruction, depth 4.1 m	44°36'52.4"N	33°35'29.1"E
	2. Submerged obstruction, depth 4.5 m	44°36'51.7"N	33°35'29.1"E
	3. Submerged obstruction, depth 4 m	44°36'51.4"N	33°35'29.3"E
	4. Submerged obstruction, depth 4 m	44°36'51.0"N	33°35'28.8"E
	5. Submerged obstruction, depth 4.8 m	44°36'50.6"N	33°35'29.2"E

Sea of Azov**2134 Charts 35144, 35145, 33147**

Delete	Legend «missing» at light buoy Cancel NM 232(T)/18	47°02.63'N	38°55.35'E
--------	---	------------	------------

NAUTICAL PUBLICATIONS CORRECTION**2135 Pub. 1118 ed. 2009**

See NM 2126/20.

2136 Pub. 1202 ed. 2007

See NM 2127, 2128/20.

2137 Pub. 1244 ed. 2008

See NM 2130/20.

2138 Pub. 2217 ed. 2017

See this NM in Russian.

CATALOGUES OF CHARTS AND NAUTICAL PUBLICATIONS CORRECTION

There are no updates to Catalogues of Charts and Nautical Publications this week.

NAVIGATIONAL WARNINGS

NAVAREA WARNINGS PROMULGATED FROM 10.05.2020 TO 16.05.2020

NAVAREA XIII

NAVAREA XIII 49/20

KAMCHATKA EAST COAST

CHART RUS 62279

1. MISSILE AND GUNNERY EXERCISES FOR 12 HOURS FROM 2200 UTC
17 TO 22 MAY IN AREA BOUNDED BY 52-20-00N 159-17-00E
52-45-00N 159-17-00E 52-45-00N 160-12-30E 52-20-00N 160-12-30E
2. CANCEL THIS MESSAGE 231100 UTC MAY 20

NAVAREA XIII 50/20

TATARSKIY PROLIV LAPERUZA AND SEA OF OKHOTSK

CHARTS RUS 65090 62175 60101

1. TAG TOWING DRILLING RIG POLYARNAYA ZVEZDA 20 TO 27 MAY
FROM ZALIV NEVEL'SKOGO 47-02.8N 142-00.6E TO 51-21.9N 144-18.7E VIA
46-54.0N 141-44.0E 46-35.0N 141-36.0E 45-53.0N 141-45.2E 45-41.7N 142-01.9E 45-40.0N 142-19.0E
45-41.0N 142-27.7E 45-48.3N 143-30.0E 45-54.0N 143-44.5E 48-14.7N 145-35.0E 49-00.0N 145-28.0E
LENGTH OF TOW 1100 METRES SPEED 4.5 KNOTS
TWO MILE BERTH REQUESTED
2. CANCEL THIS MESSAGE 28 MAY 20

NAVAREA XIII 51/20

TATARSKIY PROLIV LAPERUZA AND SEA OF OKHOTSK

CHARTS RUS 65090 62175 60101

1. TAG TOWING DRILLING RIG SEVERNOE SIYANIE 20 TO 27 MAY
FROM ZALIV NEVEL'SKOGO 47-05.3N 142-00.6E TO 51-20.4N 144-22.0E VIA
46-54.0N 141-44.0E 46-39.4N 141-35.1E 45-57.2N 141-39.5E 45-54.4N 141-39.7E
45-42.0N 141-52.4E 45-41.5N 142-01.0E 45-40.7N 142-19.0E 45-41.7N 142-28.4E
45-48.3N 143-30.0E 45-53.9N 143-44.7E 48-15.0N 145-34.2E 49-00.0N 145-29.0E
LENGTH OF TOW 1100 METRES SPEED 4.5 KNOTS
TWO MILE BERTH REQUESTED
2. CANCEL THIS MESSAGE 28 MAY 20

NAVAREA XIII 52/20

1. NAVAREA XIII WARNINGS IN FORCE AT 170000 UTC MAY 20

2020: 49, 50, 51, 52

- A. NAVAREA XIII WARNINGS LESS THAN 42 DAYS OLD ARE PROMULGATED VIA SAFETY NET
 - B. THE LIST OF NAVAREA XIII WARNINGS IS AVAILABLE FROM THE WEBSITE
AT [HTTP://MIL.RU/NAVIGATION.htm](http://MIL.RU/NAVIGATION.htm) OR MAY BE REQUESTED BY E-MAIL
FROM NAVAREA XIII COORDINATOR AT UNIO_NAVAREA@MIL.RU
 - C. TEXTS OF NAVAREA XIII WARNINGS ARE PRINTED IN WEEKLY EDITIONS
OF RUSSIAN NOTICE TO MARINERS
2. CANCEL 48/20 AND THIS PARA

NAVAREA XX

NAVAREA XX 49/20

BARENTS SEA

CHART RUS 10100

1. MISSILE AND ARTILLERY FIRINGS 160300 TO 202100 UTC MAY
NAVIGATION PROHIBITED IN TERRITORIAL WATERS DANGEROUS OUTSIDE
IN AREA 73-52.0N 035-27.0E 73-52.0N 049-24.0E 69-32.0N 049-24.0E 69-32.0N 035-27.0E
2. CANCEL THIS MESSAGE 202200 UTC MAY 20

NAVAREA XX 50/20

BARENTS SEA

CHART RUS 10100

1. SPECIAL ACTIVITIES 0500 TO 1500 UTC DAILY 18 TO 22 MAY
IN AREAS DANGEROUS TO NAVIGATION BOUNDED BY
 - A. 72-18.0N 049-32.0E 72-03.0N 050-30.0E 68-53.0N 043-25.0E 69-06.0N 042-32.0E
 - B. 76-26.0N 055-22.0E 76-16.0N 056-46.0E 72-15.0N 050-35.0E 72-32.0N 049-25.0E
2. CANCEL THIS MESSAGE 221600 UTC MAY 20

NAVAREA XX 51/20

BARENTS SEA

CHART RUS 10100

1. MISSILE AND ARTILLERY FIRINGS 0500 TO 1900 UTC DAILY 20 TO 25 MAY
NAVIGATION PROHIBITED IN TERRITORIAL WATERS DANGEROUS OUTSIDE
IN AREA 70-10.0N 033-36.0E 70-10.0N 035-20.0E 69-34.5N 035-20.0E 69-34.5N 033-36.0E
2. CANCEL THIS MSG 252000 UTC MAY 20

NAVAREA XX 52/20

1. NAVAREA XX WARNINGS IN FORCE AT 170000 UTC MAY 20
2020: 49, 50, 51, 52
2. CANCEL 48/20 AND THIS PARA

NAVAREA XXI

NAVAREA XXI 21/20

1. NAVAREA XXI WARNINGS IN FORCE AT 170000 UTC MAY 20
2020: 21
2. CANCEL 20/20 AND THIS PARA

NAVAREA WARNINGS IN FORCE 0000 UTC 17.05.2020

NAVAREA XIII

2020 - 49, 50, 51, 52

NAVAREA XX

2020 - 49, 50, 51, 52

NAVAREA XXI

2020 - 21

Редактор И. И. Викторов

Технический редактор Е. В. Белоусова

Сдано в производство 20.05.2020.

Формат 70×108¹/₁₆.

Подписано в печать 20.05.2020.

Бумага офсетная.

Гарнитура Школьная.

Печать термостатическая.

Усл. печ. л. 0,70.

Тираж 4 экз.

Изд. № 69.

Заказ 90.

Подготовлено к изданию и отпечатано в ФКУ «280 ЦКП ВМФ». 191167, Санкт-Петербург, ул. Атаманская, 4